



**The Great Lakes - St. Lawrence Seaway System**  
***Le réseau Grands Lacs - Voie maritime du Saint-Laurent***

---

2011 - AVIS AUX NAVIGATEURS N° 5

RÉGION MAISONNEUVE  
SECTION MONTRÉAL-LAC ONTARIO

**Contrôle de population animale aux environs de la bouée C-10 en aval du pont  
Saint-Louis-de-Gonzague dans le canal de Beauharnois (lignes haute tension)**

Les navigateurs sont avisés que du travail de contrôle de population animale aura lieu au pylône des lignes de haute tension, aux environs de la bouée C-10, en aval du pont de Saint-Louis-de-Gonzague, du 11 mai au 15 juillet 2011, entre 8h00 et 17h00.

Le contrôle de la population animale sera fait avec des armes à feu. Il n'y aura aucun tir d'arme au passage des navires et embarcations de plaisance à cet endroit.

Région Maisonneuve  
Le 11 mai 2011

---

**The St. Lawrence Seaway Management Corporation**  
**Corporation de Gestion de la Voie Maritime du Saint-Laurent**

**Région Maisonneuve**  
151, rue de l'Écluse  
St-Lambert, Québec  
J4R 2V6

Tél : (450) 672-4115 Fax : (450) 672-8493

**Niagara Region**  
508 Glendale Avenue  
P.O. Box 370  
St-Catharines, Ontario  
L2R 6V8

Tél : (905) 641-1932 Fax : (905) 641-5721